



Language consultations: electronic database

<https://www.valodaskonsultacijas.lv/en/questions/595>

Question	Kā latviešu valodā tulkot branding ?
Answer	<p>Latviešu valodā branding var tulkot gan kā vārdkopu zīmola veidošanās, zīmola veidošana, gan salikteni zīmolveide.</p> <p>Pamatojoties uz LZA Terminoloģijas komisijas lēmumu, angļu vārda <i>brand</i> vietā latviešu valodā priekšroka dodama jaunvārdam <i>zīmols</i>. <i>Zīmols</i> – ‘tēls, kas saistīts ar prečzīmi, firmas zīmi, logo u. tml. vārdu, vārdkopu, grafisku veidojumu, simbolu vai citu zīmi un kāds indivīdam un sabiedrībai veidojas (tiek veidots) par kādu vienumu – personu, formu, preci vai pakalpojumu’, arī angļu vārdu branding jātulko, iekļaujot vārdu <i>zīmols</i>.</p>
Sources	<p>Latviešu valodas vārdnīcu serveris: brandings</p> <p><i>Terminoloģijas Jaunumi</i>. Nr. 4. Rīga : LZA Terminoloģijas komisija, 2003, 14. lpp.</p>

